

# **INSTRUCTIONS**

## **BASIC LINE**

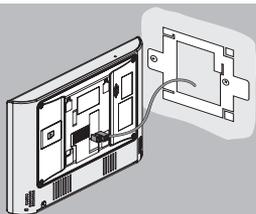
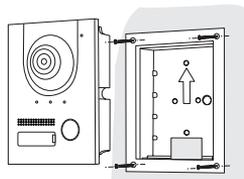


## TABLE DES MATIÈRES

Guide de démarrage rapide.....	3
Stations intérieures.....	4
Station extérieure compacte.....	6
Schémas électriques.....	10
Le câblage.....	13
Exemple de configuration de la station intérieure et extérieure.....	20
Configuration de la station extérieure.....	42
Application mobile.....	43
Réglages généraux des interrupteurs DIP.....	51

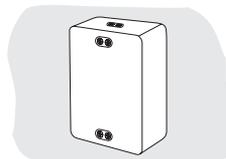


- **Montez tous les appareils (page 4 et suivantes)**



- **Câblez tous les appareils comme décrit dans les schémas électriques (page 10 et suivantes).**

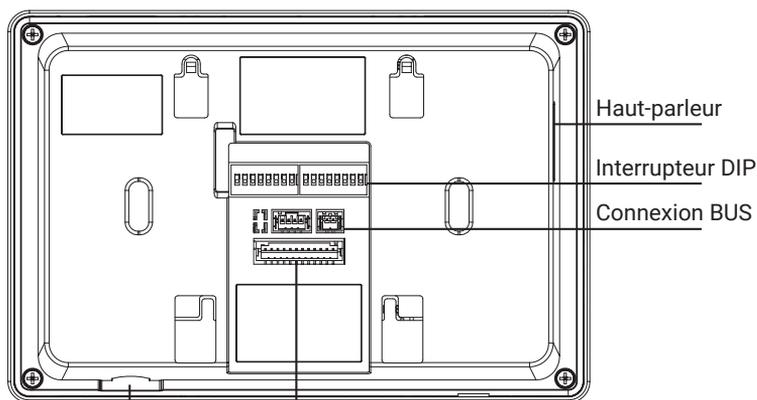
- **Alimentez maintenant le module BUS 2 fils en électricité**



- **Attendez que l'interphone est complètement remonté**

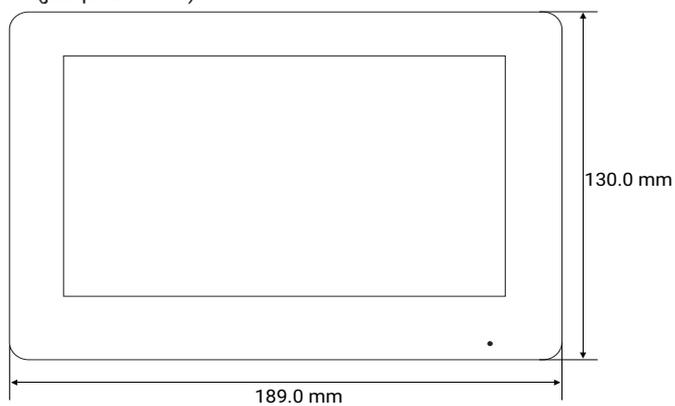
- **Tester la connexion**



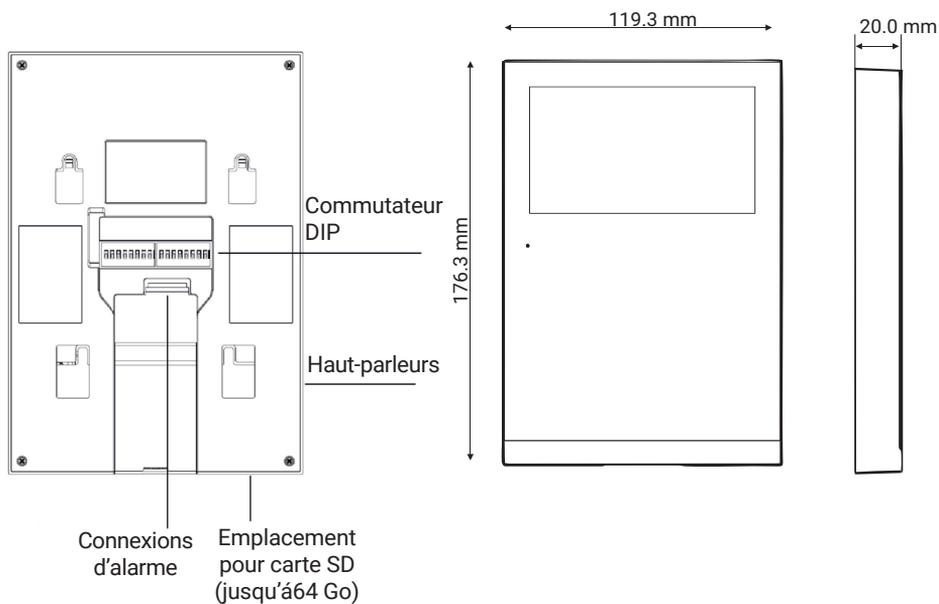
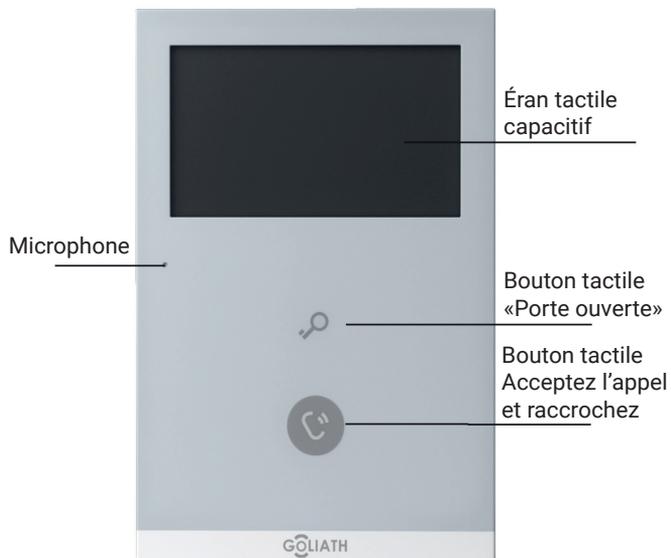


Slot pour carte SD  
(jusqu' à 64 Go)

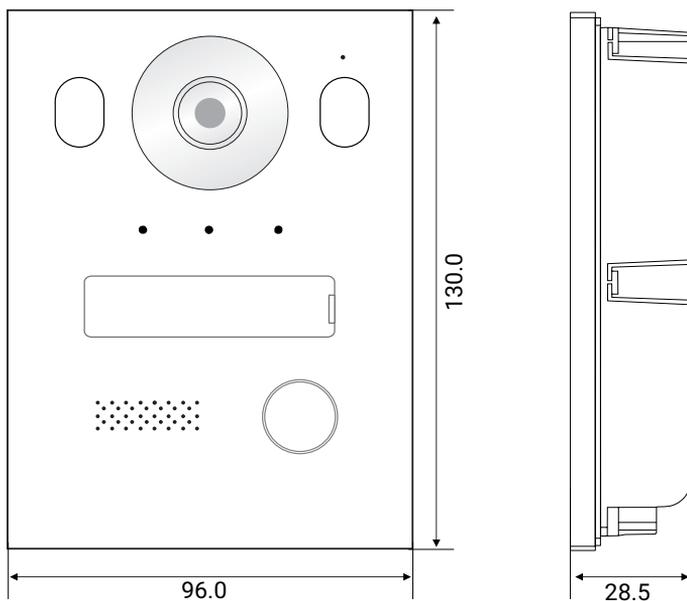
Ports d'alarme



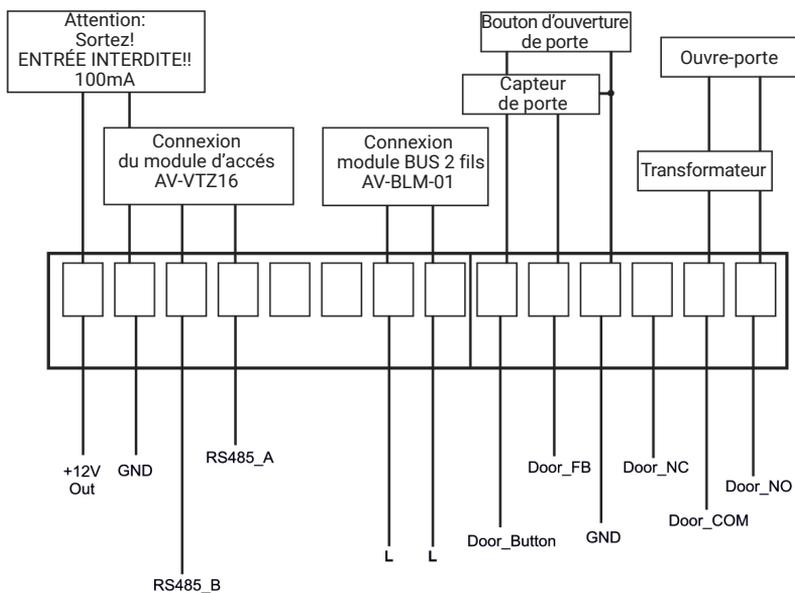
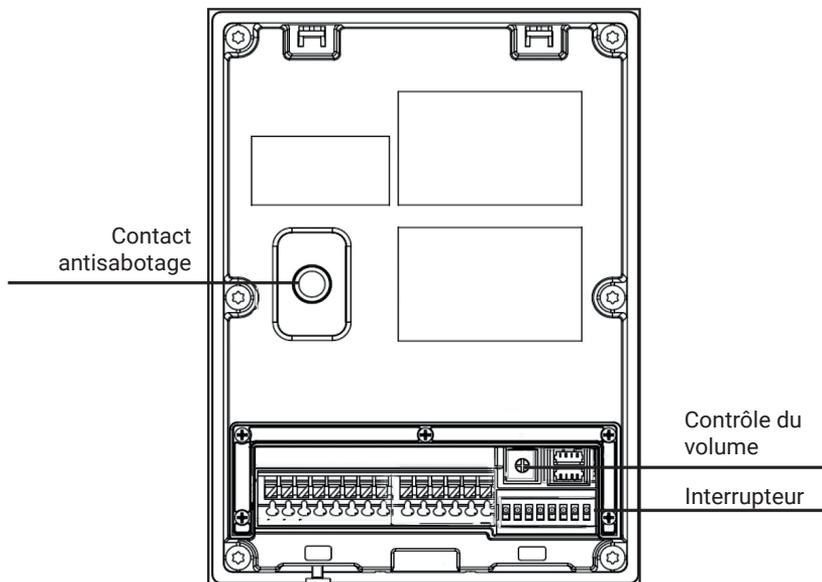
## 4,3" STATION



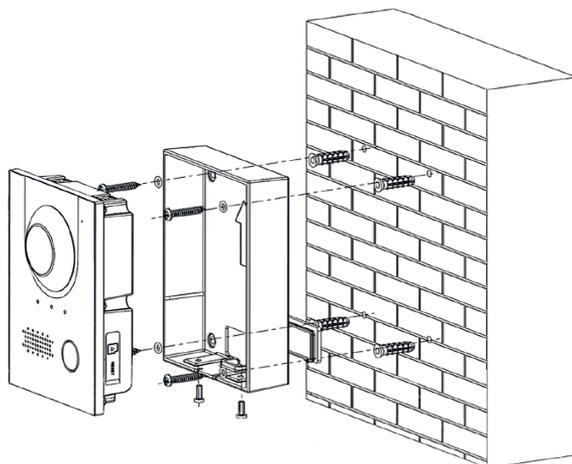
## STATION EXTÉRIURE



# STATION EXTÉRIURE

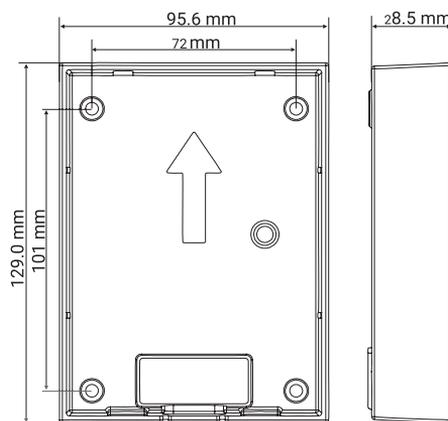
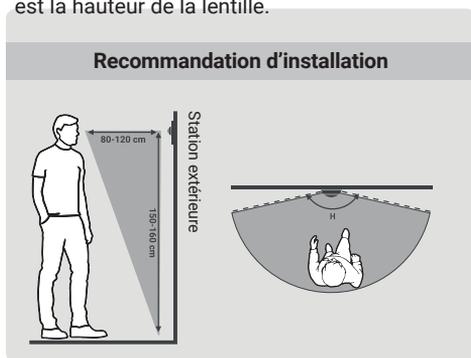


## Montage du boîtier en saillie



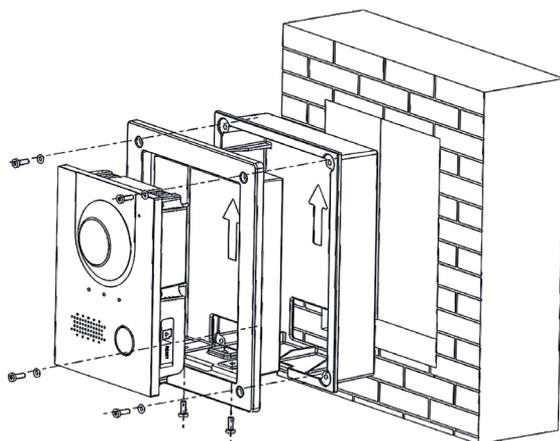
### Recommandation d'installation

La hauteur de montage recommandée de la station extérieure est de 1,50 à 1,60 m. L'important ici est la hauteur de la lentille.



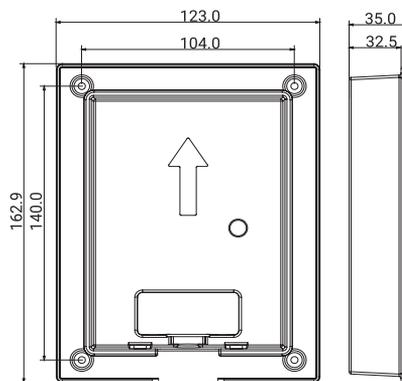
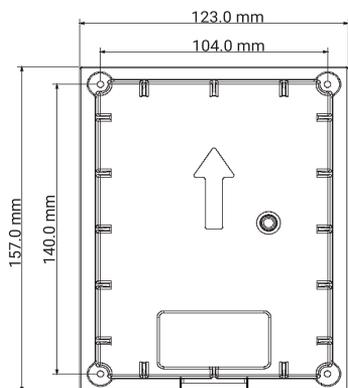
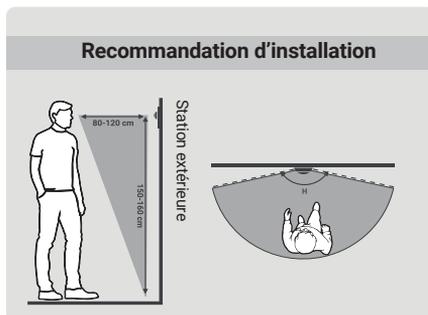
1. Percez d'abord les trous appropriés pour les chevilles et insérez les chevilles.
2. Placez les couvercles en caoutchouc sur le boîtier en saillie par l'arrière.
3. Placez les bagues d'étanchéité sur les vis de fixation ST4x25
4. Fixez le boîtier en saillie au mur à l'aide des vis.
5. Placez la station extérieure dans le boîtier en saillie
6. Fixez la station par le bas avec les vis M3x8 fournies.

## Montage du boîtier encastré

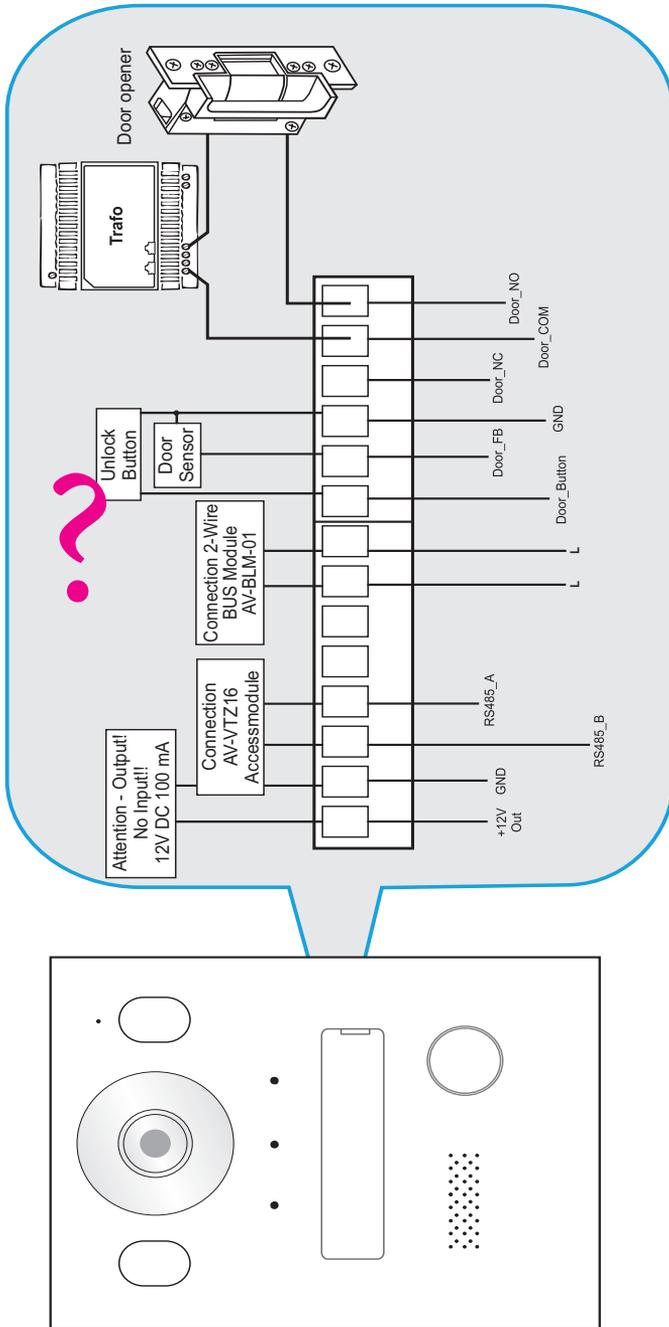


### Recommandation d'installation

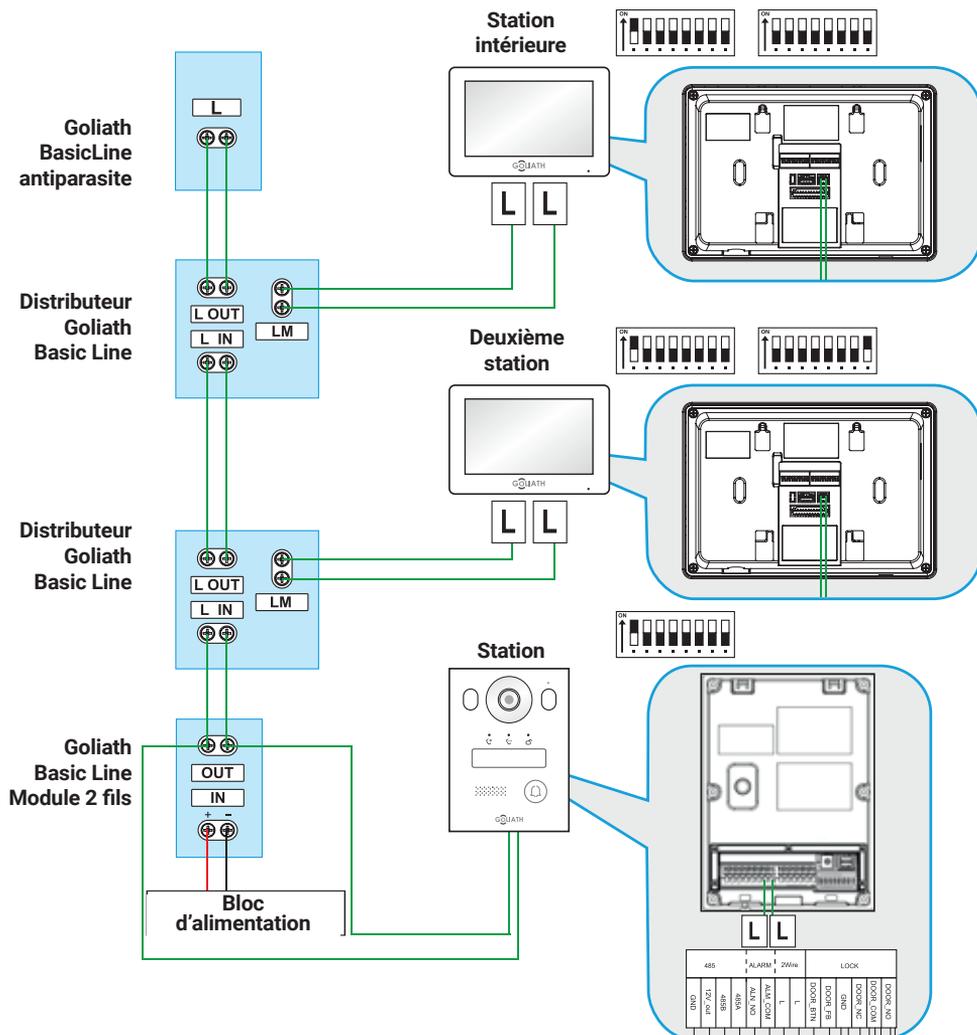
La hauteur de montage recommandée de la station extérieure est de 1,50 à 1,60 m. L'important ici est la hauteur de la lentille.



1. Placez le boîtier encastré dans le mur
  - 1.1. Dimensions du trou pour le montage (HxLxP) : entre (149 mm x 113 mm x 35 mm) et (157 mm x 123mm x 35 mm).
2. Insérez la station extérieure dans la boîte de montage
3. Fixez la station extérieure dans la boîte de montage en vissant deux vis M3x8 à travers la boîte de montage dans la station extérieure.
4. Placez le boîtier de montage dans le boîtier encastré
5. Placez les bagues d'étanchéité fournies sur les vis
6. Fixez la boîte de montage sur le boîtier encastré à l'aide de quatre vis M3x8.







## Câblage

### Remarques importantes:

- Ne mettez l'installation en service que lorsque tout a été câblé correctement, comme indiqué sur le schéma de câblage.
- Ne pas donner de courant supplémentaire aux stations intérieures (moniteurs) et à la station de porte. Cela entraînerait une panne.

Une fois que l'installation a été correctement câblée, les stations intérieures (moniteurs) devraient démarrer après une ou deux minutes, ainsi que le portier. Ensuite, vous devriez recevoir un feed-back de la station de porte.

## 2 Informations sur les fils:

- Vous ne devez utiliser que le bloc d'alimentation fourni avec votre appareil.  
Trouver un interphone
- Il est possible d'utiliser au maximum 6 terminaux (par ex. 1x portier + 5x moniteur ou 2x portiers + 4x moniteur, etc.)
- La longueur maximale du câble entre le module BUS et la station intérieure ou la station de porte est de 100 mètres\*.

---

\* Selon la qualité et la section du câble, la longueur réelle du câble peut être inférieure à 100 mètres.

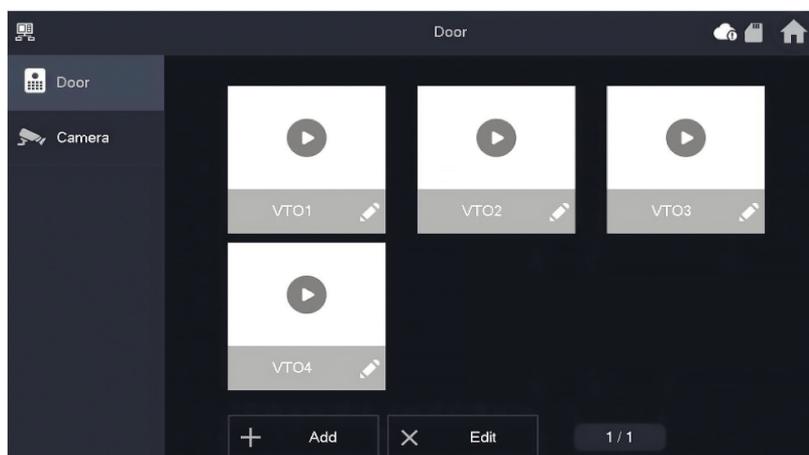
## EXEMPLE DE CONFIGURATION DE LA STATION

### Remarque:

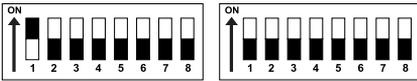
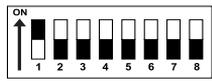
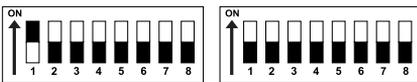
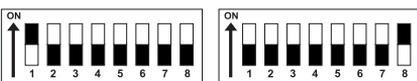
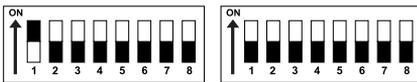
L'interphone vidéo Goliath a été préparé à l'utilisation avant d'être expédié. Cela signifie que votre portier vidéo devrait être prêt à l'emploi sans aucun réglage supplémentaire. Si toutefois vous rencontrez des problèmes, vous trouverez ici des instructions sur la manière de procéder aux configurations nécessaires.

Pour ajuster les paramètres de la station intérieure, naviguez sur le moniteur jusqu'au bouton «Surveiller (Monitor)» et sélectionnez «VTO (Door)». Si aucun VTO n'est mentionné, cliquez sur «Ajouter (Add)».

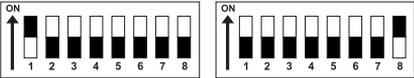
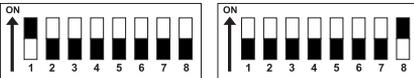
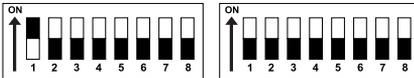
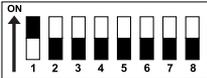
Si des VTO sont déjà listés, choisissez d'abord «Editer (Edit)», marquez les stations de porte correspondantes et supprimez-les. Ensuite, cliquez sur sur «Ajouter (Add)».



# EXEMPLE DE CONFIGURATION D'UNE STATION INTÉRIEURE

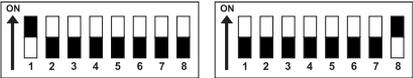
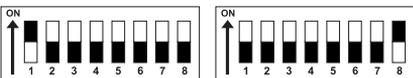
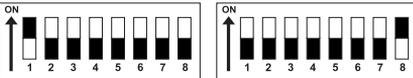
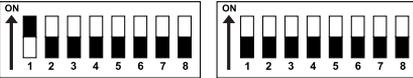
Configuration 1x station intérieure et 1x station de porte		
<b>Interrupteur DIP station intérieure</b>	<b>Réglages de la station intérieure</b>	<b>Interrupteur DIP station de porte</b>
		
<p>Placez le commutateur DIP 1 sur la position ON (en haut).</p>	<p> Cliquez sur «Ajouter» pour attribuer un nom au portier et fixer l'ID à 1.</p>	<p>Réglez le DIPInterrupteur 1 sur la position ON (vers le haut).</p>
Configuration 2x station intérieure et 1x station de porte		
<b>Interrupteur DIP station intérieure 1</b>	<b>Réglages de la station intérieure</b>	<b>Interrupteur DIP station de porte</b>
		
<p>Placez le commutateur DIP 1 sur la position ON (en haut).</p>	<p> Cliquez sur «Ajouter» pour attribuer un nom au portier et définir l'ID sur 1.</p>	<p>Réglez le DIPInterrupteur 1 sur la position ON (vers le haut).</p>
<b>Interrupteur DIP station intérieure 2</b>	<b>Réglages de la station intérieure</b>	
		
<p>Placez le commutateur DIP 1 ainsi que le commutateur DIP 16 sur la position ON (en haut).</p>	<p> Cliquez sur «Ajouter» pour attribuer un nom à la station de porte et l'ID à 1.</p>	
Configuration 3x station intérieure et 1x station de porte		
<b>Interrupteur DIP station intérieure 1</b>	<b>Réglages de la station intérieure</b>	<b>Interrupteur DIP station de porte</b>
		

## EXEMPLE DE CONFIGURATION D'UNE STATION INTÉRIEURE

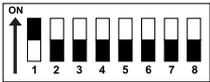
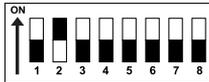
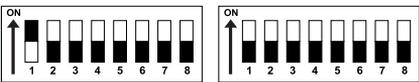
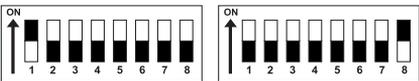
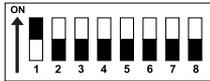
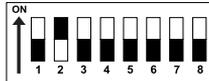
<p>Placez le commutateur DIP 1 sur la position ON (en haut).</p>	<p> Cliquez sur «Ajouter» pour attribuer un nom au portier et définir l'ID sur 1.</p>	<p>Placez le commutateur DIP 1 sur la position ON (vers le haut).</p>
<p><b>Interrupteur DIP station intérieure 2</b></p>		<p><b>Réglages de la station intérieure</b></p>
		
<p>Placez le commutateur DIP 1 ainsi que le commutateur DIP 16 sur la position ON (en haut).</p>	<p> Cliquez sur «Ajouter» pour donner un nom à la station de porte. et de définir l'ID sur 1.</p>	
<p><b>Interrupteur DIP station intérieure 3</b></p>		<p><b>Réglages de la station intérieure</b></p>
		
<p>Commutez le commutateur DIP 1 ainsi que le commutateur DIP 16 sur la position ON (en haut).</p>	<p> Cliquez sur «Ajouter» pour donner un nom à la station de porte. et de définir l'ID sur 1.</p>	
<p><b>Configuration 3x station intérieure et 1x station de porte</b></p>		
<p><b>Interrupteur DIP station intérieure 1</b></p>	<p><b>Réglages de la station intérieure</b></p>	<p><b>Interrupteur DIP station de porte</b></p>
		
<p>Placez le commutateur DIP 1 sur la position ON (en haut).</p>	<p> Cliquez sur «Ajouter» pour attribuer un nom au portier et définir l'ID sur 1.</p>	<p>Placez le commutateur DIP 1 sur la position ON (vers le haut).</p>



# EXEMPLE DE CONFIGURATION DE LA STATION

<p><b>Interrupteur DIP station intérieure 2</b></p>	<p><b>Réglages de la station intérieure</b></p>	
		
<p>Placez le commutateur DIP 1 ainsi que le commutateur DIP 16 sur la position ON (en haut).</p>	<p>Cliquez sur «Ajouter» pour donner un nom à la station de porte. et de définir l'ID sur 1.</p>	
<p><b>Interrupteur DIP station intérieure 3</b></p>	<p><b>Réglages de la station intérieure</b></p>	
		
<p>Placez le commutateur DIP 1 ainsi que le commutateur DIP 16 sur la position ON (en haut).</p>	<p>Cliquez sur «Ajouter» pour donner un nom à la station de porte. et de définir l'ID sur 1.</p>	
<p><b>Interrupteur DIP station intérieure 4</b></p>	<p><b>Réglages de la station intérieure</b></p>	
		
<p>Placez le commutateur DIP 1 ainsi que le commutateur DIP 16 sur la position ON (en haut).</p>	<p>Cliquez sur «Ajouter» pour donner un nom à la station de porte. et de définir l'ID sur 1.</p>	
<p><b>Configuration 1x station intérieure et 2x station de porte</b></p>		
<p><b>Interrupteur DIP station intérieure</b></p>	<p><b>Réglages station intérieure pour station de porte 1</b></p>	<p><b>Réglages station intérieure pour station de porte 2</b></p>
		
<p>Placez le commutateur DIP 1 sur la position ON (en haut).</p>	<p>Cliquez sur «Ajouter» pour attribuer un nom au portier et définir l'ID sur 1.</p>	<p>Cliquez sur «Ajouter» pour attribuer un nom au portier et régler l'ID sur 2</p>

# EXEMPLE DE CONFIGURATION D'UNE STATION INTÉRIEURE

<p><b>Interrupteur DIP Station de porte 1</b></p>	<p><b>Interrupteur DIP Station de porte 2</b></p>	
		
<p>Placez le commutateur DIP 1 en position ON (vers le haut).</p>	<p>Placez le commutateur DIP 2 en position ON (vers le haut).</p>	
<p><b>Configuration 2x station intérieure et 2x station de porte</b></p>		
<p><b>Interrupteur DIP station intérieure 1</b></p>	<p><b>Réglages station intérieure pour station de porte 1</b></p>	<p><b>Réglages station intérieure pour station de porte 2</b></p>
		
<p>Placez le commutateur DIP 1 sur la position ON (en haut).</p>	<p>Cliquez sur «Ajouter» pour attribuer un nom au portier et définir l'ID sur 1.</p>	<p>Cliquez sur «Ajouter» pour attribuer un nom au portier et l'ID à 22.</p>
<p><b>Interrupteur DIP station intérieure 2</b></p>	<p><b>Réglages station intérieure pour station de porte 1</b></p>	<p><b>Réglages station intérieure pour station de porte 2</b></p>
		
<p>Placez le commutateur DIP 1 ainsi que le commutateur DIP 16 sur la position ON (en haut).</p>	<p>Cliquez sur «Ajouter» pour attribuer un nom au portier et définir l'ID sur 1.</p>	<p>Cliquez sur «Ajouter» pour attribuer un nom au portier et l'ID à 22.</p>
<p><b>Interrupteur DIP Station de porte 1</b></p>	<p><b>Interrupteur DIP Station de porte 2</b></p>	
		
<p>Placez le commutateur DIP 1 en position ON (vers le haut).</p>	<p>Placez le commutateur DIP 2 en position ON (vers le haut).</p>	

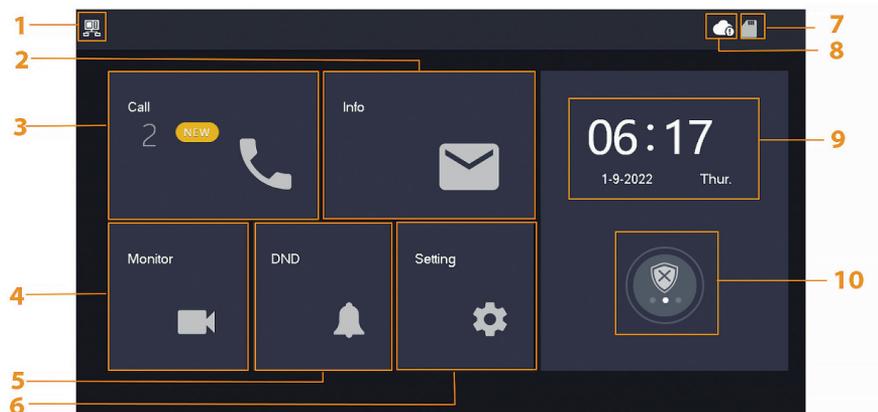


## Écran d'appel



Symbole	Description
	Ouvrez la porte qui est directement connectée au portier.
	Ouvrez la porte connectée au module d'accès AV-VTZ16.
	Prenez un instantané <b>Remarque:</b> ceci n'est possible que si une carte SD est insérée dans la station intérieure.
	Démarrer un enregistrement vidéo <b>Remarque:</b> ceci n'est possible que si une carte SD est insérée dans la station intérieure.
	Vous pouvez mettre la conversation en sourdine ou baisser ou augmenter le volume.
	Acceptez l'appel.
	Refusez l'entretien.

## Écran d'accueil



Neer.	Désignation	Description
1	Station intérieure principale	Si ce symbole n'est pas affiché, cela signifie que la station intérieure est une extension.
2	Info	<ul style="list-style-type: none"> <li>Afficher, Effacer un seul élément ou la liste complète</li> <li>Lorsque la carte SD est insérée, 3 onglets supplémentaires sont affichés : Alarme, message d'invité et image vidéo</li> <li>Dans l'onglet Image vidéo, vous pouvez afficher les vidéos et les instantanés, les supprimer individuellement ou collectivement.</li> </ul>
3	Appeler	Vous pouvez consulter la liste des appels et appeler aussi bien les portiers que les téléphones portables connectés.
4	Moniteur	Affichage d'images en direct du portier ou des caméras
5	DND	Mode «Ne pas déranger»
6	Réglage	Réglages des heures de sonnerie, des heures, du WLAN, de l'application, etc.
7	Carte SD	Si le symbole est affiché, une carte SD est insérée.

## MENU DE LA STATION INTÉRIEURE

8	Connexion au cloud	Symbole avec point d'exclamation : Un cas sur deux s'est produit : <ul style="list-style-type: none"><li>• La station intérieure n'est pas connectée au WLAN</li><li>• La fonction cloud est désactivée</li></ul>
9	Date et heure -	-
10	Armement / Désarmement	<ul style="list-style-type: none"><li>• Affichage des informations d'alarme non lues</li><li>• Armement et désarmement - Il existe 4 modes : Accueil, Absent, Repos et Personnalisé.</li></ul> Cette fonction n'est utilisée que si des détecteurs d'alarme câblés sont connectés à la station intérieure.

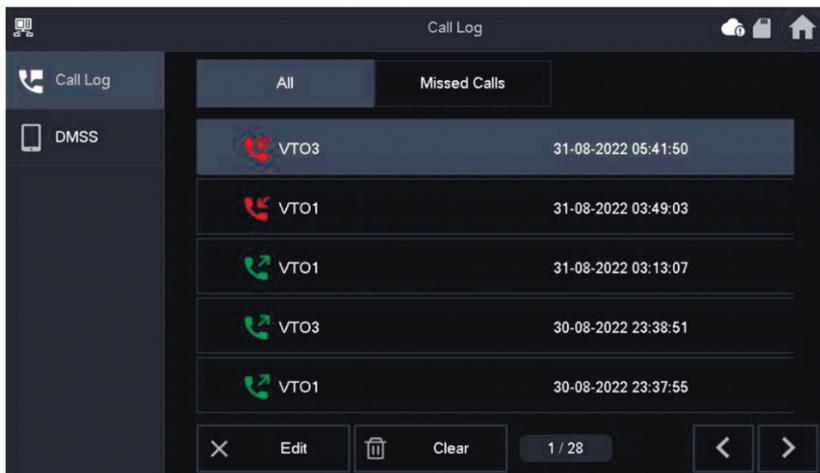
### Appeler (Call)

Consulter l'historique des appels ou appeler les comptes DMSS associés.

### Journal des appels (Call Log)

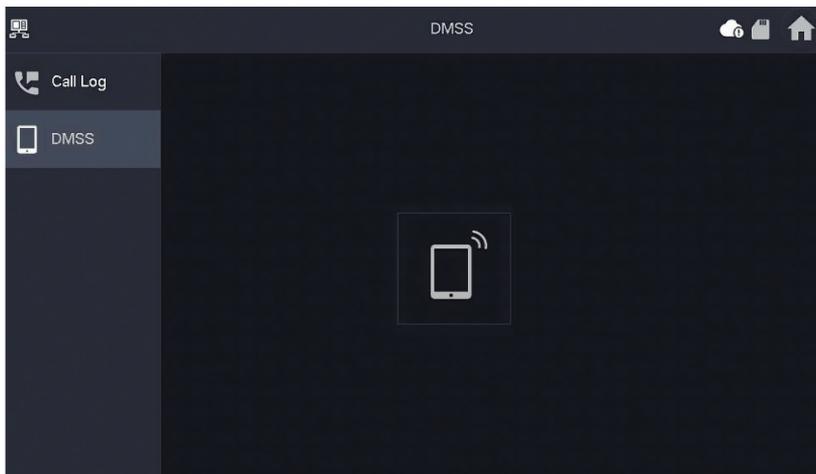
Sélectionnez Tous ou Appels en absence:

Vous pouvez supprimer des appels individuels des listes en cliquant sur Modifier et Supprimer ou vider toute la liste en cliquant sur Supprimer.

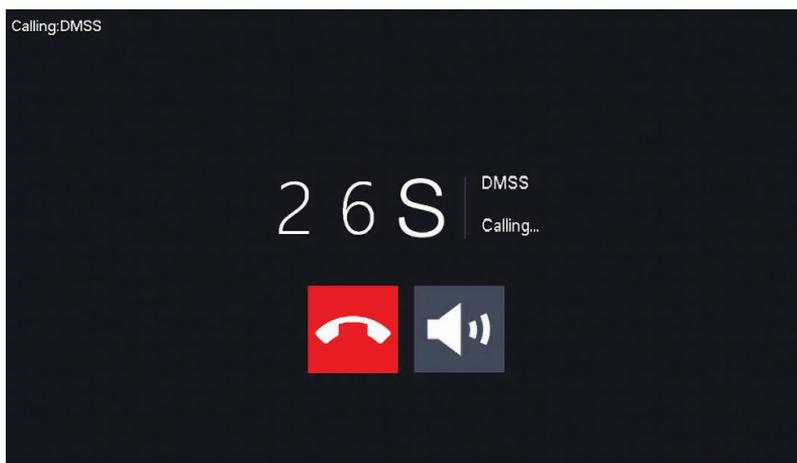


### DMSS

Vous pouvez lancer un appel à partir de la station intérieure vers tous les smartphones connectés à la station intérieure. Tous les smartphones sonnent en même temps, mais un seul utilisateur peut répondre à l'appel. Pour ce faire, ouvrez l'application DMSS et appuyez sur l'icône au centre de l'écran.



Pendant un appel, vous avez la possibilité soit de mettre fin à l'appel en appuyant sur la touche rouge, soit de couper le son en cliquant sur l'icône du haut-parleur.



### Info

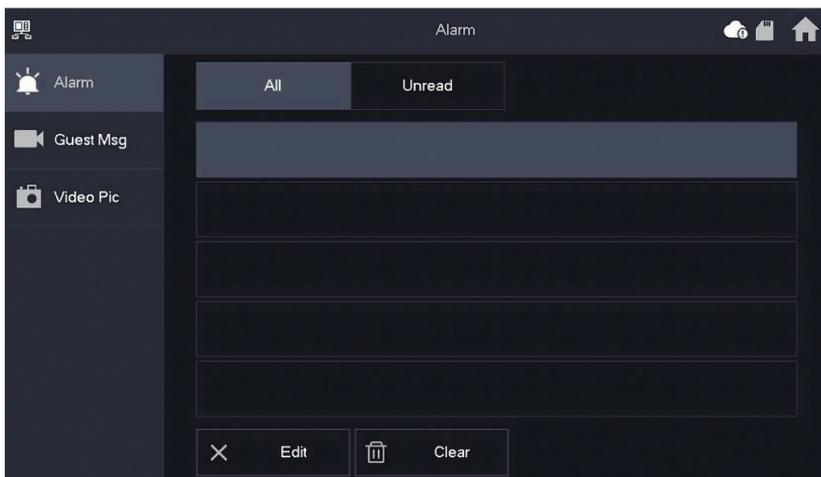
Affichage et modification des informations d'alarme, des messages des invités et des images vidéo

### Alarme

Après le déclenchement d'une alarme, une alarme retentit pendant 15 secondes sur la station intérieure. Les informations sur l'alarme sont enregistrées dans la liste sous Alarme.

Vous pouvez choisir d'afficher toutes les alertes ou uniquement les informations d'alerte non lues.

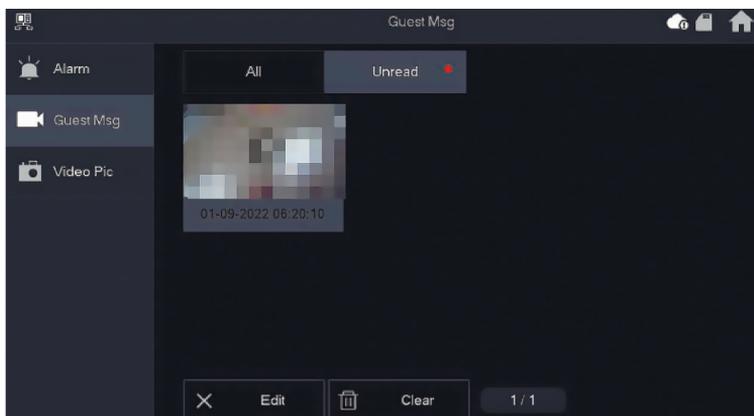
Vous pouvez supprimer des notifications d'alerte individuelles en cliquant sur Modifier. Allez sur Supprimer pour vider toute la liste.



### Messages des invités (Guest Msg)

Cet onglet n'apparaît que si vous avez inséré une carte SD dans la station intérieure. Si une carte SD est insérée, les visiteurs peuvent laisser un message vidéo après l'expiration du temps de sonnerie.

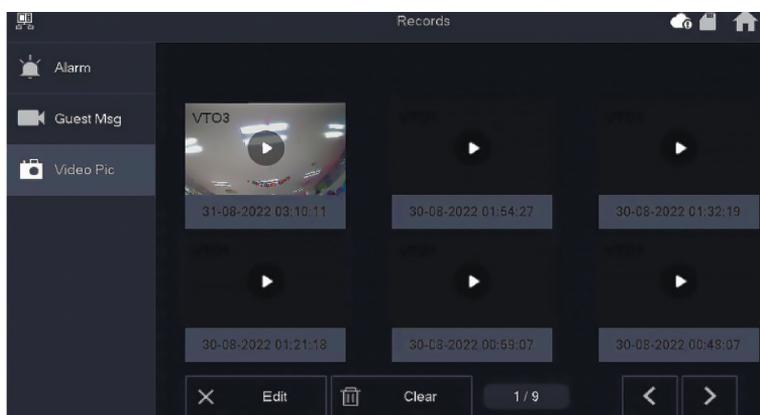
Vous pouvez choisir d'afficher tous les messages («All») ou uniquement les nouveaux messages («Unread»).



Vous pouvez supprimer des messages d'invité individuels via Modifier. Allez sur Supprimer pour vider toute la liste.

### Images vidéo

Vous pouvez afficher ici les images et les vidéos que vous avez créées manuellement via la station intérieure, supprimer des fichiers individuels ou supprimer tous les fichiers de la carte SD en cliquant sur le bouton Supprimer.



### VTO (porte)

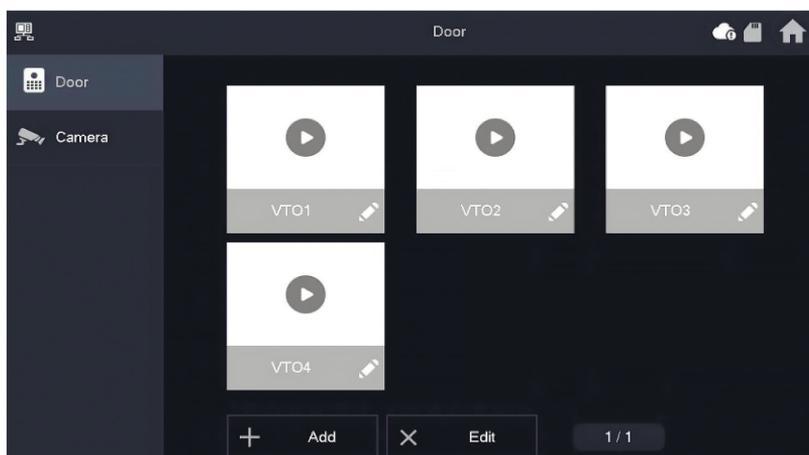
La fonction de surveillance vous permet de visualiser les images en direct des portiers ou des caméras HDCVI connectés.

#### Ajouter un portier :

Appuyez sur «Ajouter» (Add) et entrez l'ID du portier et attribuez un nom. Appuyez sur OK pour enregistrer le réglage.

#### Retirer la station de porte :

Appuyez sur «Edit. (Edit) et sélectionnez la station de porte que vous souhaitez supprimer. Appuyez ensuite sur OK pour supprimer la station de porte.



## Surveiller le portier

Sélectionnez Surveiller → VTO et appuyez sur Lecture. L'image du portier sélectionné s'affiche.



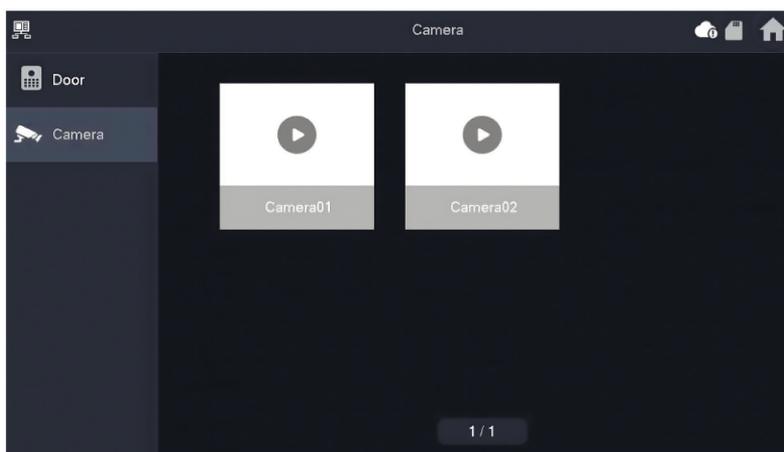
Symbole	Description
	Ouvrez la porte qui est directement raccordée au portier.
	Ouvrez la porte connectée au module d'accès AV-VTZ16.
	Prenez un instantané <b>Remarque:</b> ceci n'est possible que si une carte SD est insérée dans la station intérieure.
	Démarrer un enregistrement vidéo <b>Remarque:</b> ceci n'est possible que si une carte SD est insérée dans la station intérieure.
	Si la station intérieure est connectée à plusieurs caméras ou portiers, passez à la caméra précédente ou suivante
	Quitter la surveillance en direct
	Lancez la transmission audio. Vous pouvez entendre les personnes devant la caméra et leur parler

### Caméra

Une liaison bifilaire permet de raccorder à la station intérieure jusqu'à deux Goliath HDCVI peuvent être connectées. La résolution maximale est de 2 mégapixels.

Le cas échéant, des composants supplémentaires tels que des connecteurs peuvent être nécessaires pour la connexion.

Dans l'option de menu «Caméra» (Camera), vous avez la possibilité d'ouvrir l'image en direct des caméras connectées. Appuyez sur le bouton de lecture (bouton «Play») pour accéder à l'affichage en direct.



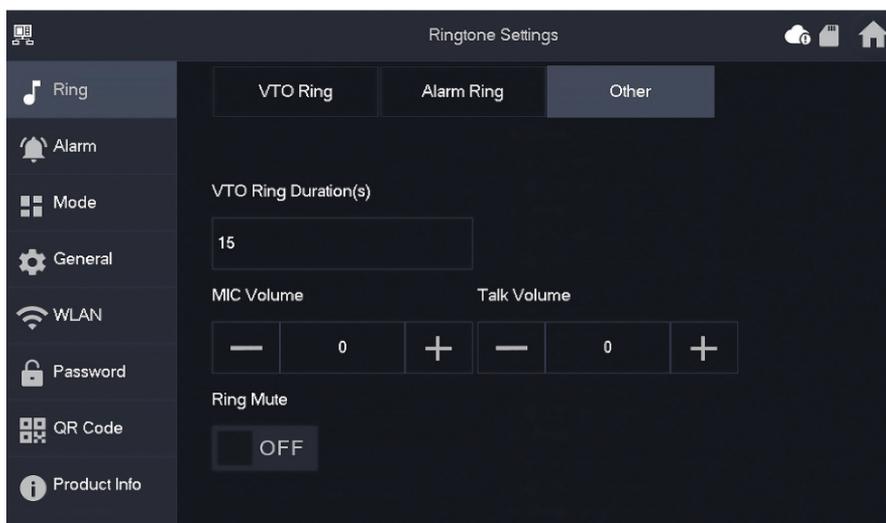
### Sonnerie (anneau)

Réglez les sons de la sonnerie et de l'alarme. Sous Autres, vous pouvez effectuer d'autres réglages, comme par exemple l'heure de la sonnerie.

#### Sonnerie VTO (anneau VTO)

- Vous pouvez régler des sonneries différentes pour des stations de porte individuelles
- Il existe 5 sonneries différentes.

Via  et  vous réglez le volume de la sonnerie. Passez à la page suivante avec   pour passer à la page suivante ou précédente.



### AlarmTon (anneau d'alarme)

Sous Alarme sonore, vous pouvez choisir entre deux sons en cas d'alarme.

#### Remarque:

Cette fonction n'est utilisée que si des détecteurs d'alarme câblés ont été raccordés à la station intérieure.

Via  et  vous réglez le volume de la sonnerie. Passez à la page suivante avec   pour passer à la page suivante ou précédente.



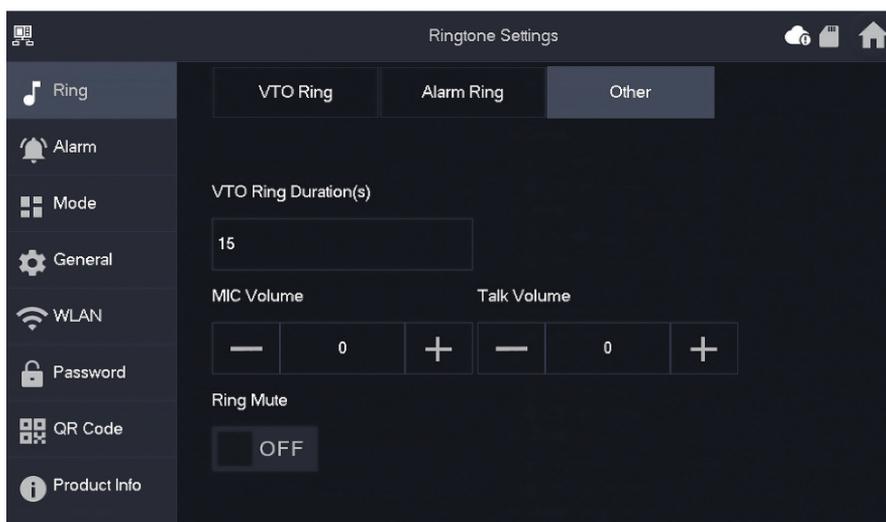
### Autres (Other)

Réglez l'heure de la sonnerie, le microphone et le volume de la voix. Vous pouvez également mettre la sonnerie en sourdine.

#### Remarque:

La durée minimale de la sonnerie est de 5 secondes.

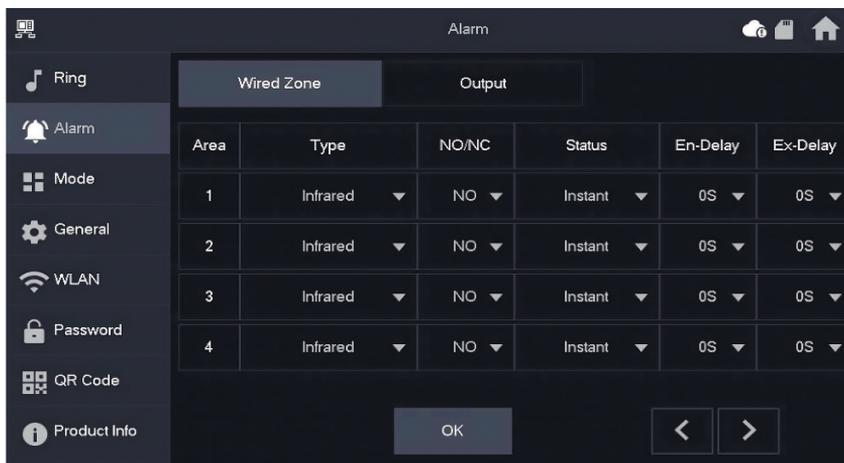
À propos de  et  propos de et régler le volume du microphone et de la voix.



## Réglage de l'alarme (Alarme)

### Zone câblée (Wired Zone)

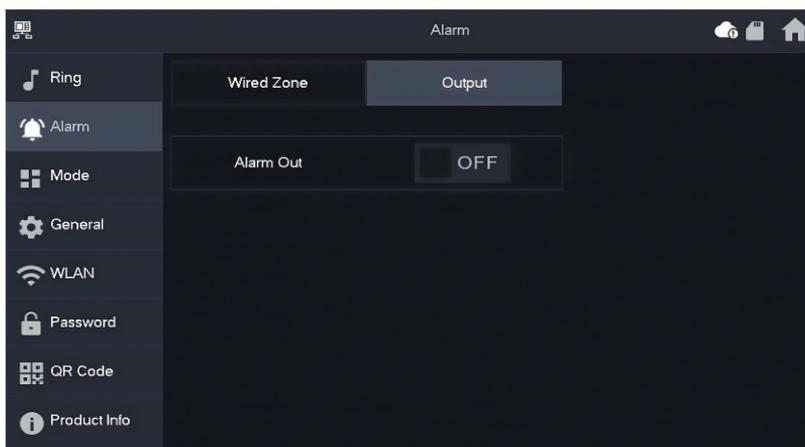
Vous pouvez régler le type de détecteur, NO/NC, l'état d'alarme ainsi que le délai d'entrée et de sortie.



Désignation	Explication
Zone	Ne peut pas être modifié
Art	Déterminez quel type de détecteur est connecté à cette zone. <b>Par exemple:</b> Détecteur de mouvement infrarouge, détecteur de fumée, contact de porte, etc.
NO/NC	Choisissez entre NO et NC. Le choix dépend du type de détecteur.
État de l'alarme	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Alarme immédiate:</b> l'alarme se déclenche immédiatement</li> <li>• <b>Alarme retardée:</b> après que le détecteur a donné l'alarme, le déclenchement de l'alarme est retardé.</li> <li>• <b>Bypass:</b> l'alarme de cette zone ne se déclenche pas. Après avoir désarmé l'alarme une fois, la zone revient en mode normal.</li> <li>• <b>Supprimer:</b> cette zone n'est pas prise en compte et ne déclenche pas d'alarme.</li> <li>• <b>24 heures:</b> Dans cette zone, l'alarme est toujours déclenchée, que l'alarme soit activée ou désactivée.</li> </ul>
Délai d'entrée	Une fois le délai saisi, l'entrée dans une zone armée pendant le délai d'une zone non armée ne déclenche pas d'alarme avec lien. Une alarme avec lien est déclenchée lorsque la période de temporisation expire et que la zone n'est pas désarmée.
Retard de sortie	Après l'armement, la zone d'alarme à retardement passe à l'état armé à la fin de la temporisation de sortie. Si plusieurs plages définissent un délai de sortie, l'interface utilisateur correspondra au délai maximal.

### Sortie (Output)

Après avoir activé la sortie d'alarme, la station intérieure émet un signal lorsque l'on sonne à la station de porte. Si vous connectez un carillon électronique aux ports NO et COM de la station intérieure, il sonnera en plus de la station intérieure.



### Mode d'alarme

Définissez l'état marche/arrêt de la zone pour différents modes. Le mode de la zone ne peut être défini qu'en état de flou.

**Étape 1** Tapez sur Paramètres.

**Étape 2** Sélectionnez le mode.

- **A la maison:**

Un mode d'armement qui vous permet d'activer le système lorsque vous vous trouvez dans le périmètre du système d'alarme. Par exemple, les détecteurs situés à l'intérieur restent désactivés.

- **Absent:**

Activez le système lorsque vous quittez la zone du système d'alarme.

- **Mode sommeil:**

Un mode d'alarme qui vous permet d'activer le système pendant les heures de sommeil. Par exemple, les détecteurs dans les chambres à coucher restent désactivés.

- **Défini par l'utilisateur:**

Activez le système en fonction de vos besoins individuels.

**Étape 3** Sélectionnez le mode d'armement que vous souhaitez utiliser dans les configurer les onglets.

**Étape 4** Réglez les zones individuelles sur ON ou OFF pour les ajouter au mode d'armement.

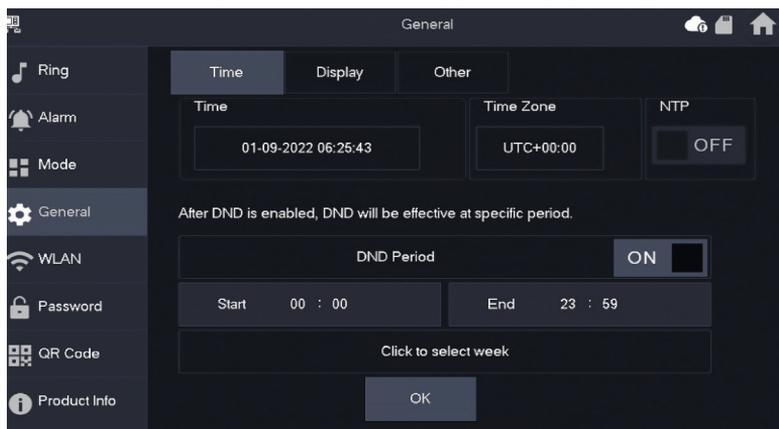
Plusieurs zones peuvent être ajoutées simultanément à un mode d'armement, tandis qu'une zone peut être attribuée à différents modes.

## Heure (Time)

Définissez l'heure. Fuseau horaire et NTP (Network Time Protocol = Protocole d'heure réseau) journal des temps). Vous pouvez également configurer ici le mode DND.

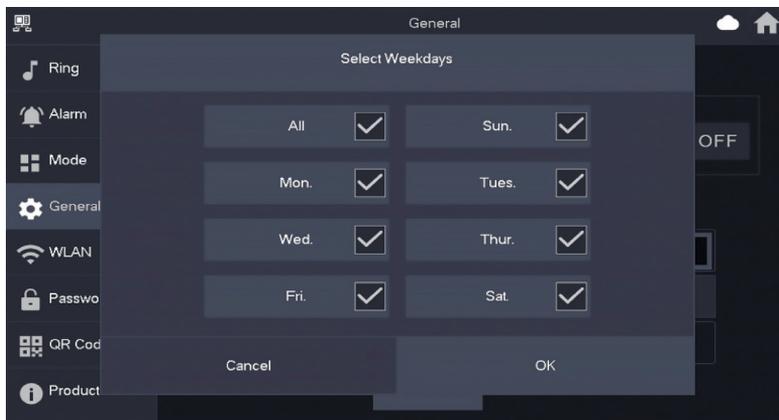
### Indications:

Pour utiliser la fonction NTP, la station intérieure doit être reliée à votre routeur par WLAN. La station intérieure règle alors automatiquement l'heure Si la fonction NTP est désactivée, vous pouvez régler l'heure vous-même Réglez comme fuseau horaire en Allemagne GMT + 1 pour l'heure d'hiver et GMT +2 pour l'heure d'été.



### Configurer le mode DND

Activez la période du DND, définissez l'heure de début et de fin. Tapez sur «cliquer ici pour sélectionner la semaine» pour sélectionner la semaine ou le(s) jour(s) où vous ne souhaitez pas recevoir d'appels ou de messages pendant cette période, puis tapez sur OK.



### Affichage (écran)

#### Luminosité (Brightness):

La luminosité de l'écran du VTH. Si l'écran est plus clair ou plus sombre que prévu, vous pouvez ajuster la luminosité en tapant sur + ou -.

#### Temps de fermeture de l'écran (Screenclose Time):

L'écran s'éteint automatiquement lorsqu'il atteint le délai d'inactivité. Si cela est plus long ou plus court que votre temps prévu, vous pouvez ajuster le temps en tapant sur + ou -.

#### Nettoyer (Clean):

Tapez sur l'icône et l'écran se verrouille pendant 30 secondes. Pendant ce temps, vous pouvez nettoyer l'écran.



## Autres (Other)



Désignation	Explication
Temps d'affichage (en sec.)	Temps maximal pour surveiller le portier ou les caméras connectées. Une fois le temps écoulé, vous devez rouvrir la caméra ou le poste de porte.
Enregistrer le temps (en sec.)	Durée maximale d'enregistrement de la platine de rue ou d'une caméra. Exemple : Si le temps est réglé sur 300 secondes, il est possible d'enregistrer au maximum cette durée d'affilée.
VTO Durée du message (en sec.)	Si le temps de message VTO est différent de 0: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Si la station intérieure dispose d'une carte SD et que l'appel n'est pas répondu par la platine de rue, la station intérieure permet à l'appelant de laisser un message. Le message est enregistré sur la carte SD.</li> <li>• Si le VTH n'a pas de carte SD, les appels sont automatiquement raccrochés par le VTO.</li> <li>• Si l'heure du message VTO est 0 : quelle que soit la situation, les appels du portier sont automatiquement raccrochés..</li> </ul>
VTO Temps de conversation (en sec.)	Temps maximal pour effectuer un enregistrement pendant la surveillance ou une conversation. Une fois le temps écoulé, l'enregistrement s'arrête automatiquement.
Voiture - Photo	Activer pour que des photos soient automatiquement créées. X photos sont créées. Les photos ne sont enregistrées que si personne ne réagit à l'écran.
Son tactile	Activez ou désactivez le son tactile

## Sans fil (WLAN)

Allez dans Paramètres → Sans fil (WLAN)

**Étape 1:** Activer la fonction WLAN

**Étape 2:** Sélectionnez votre réseau et saisissez votre mot de passe WLAN



## IP sans fil (Wireless IP)

Une fois que le WLAN a été activé et s'est connecté, vous pouvez définir ici une adresse IP.

Nous vous recommandons de laisser le DHCP activé.

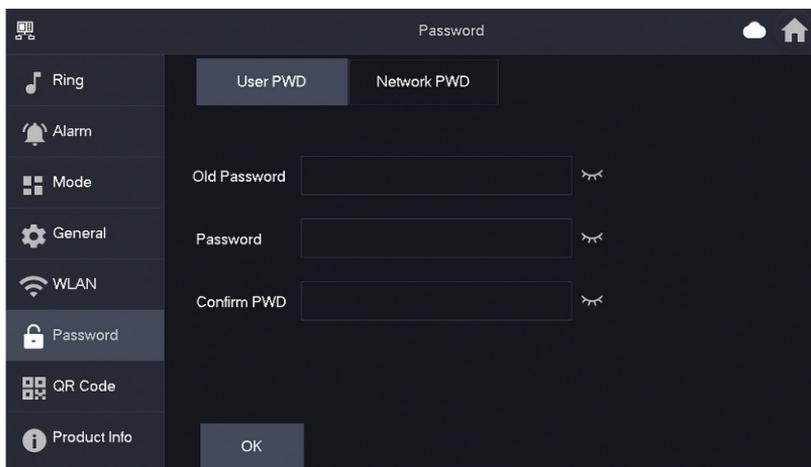


## Mot de passe

### Utilisateur PWD (User PWD)

Le mot de passe utilisateur sert à armer et désarmer les détecteurs d'alarme. Le mot de passe standard est ici 123456.

Pour modifier le mot de passe, saisissez l'ancien mot de passe, puis le nouveau et confirmez-le.



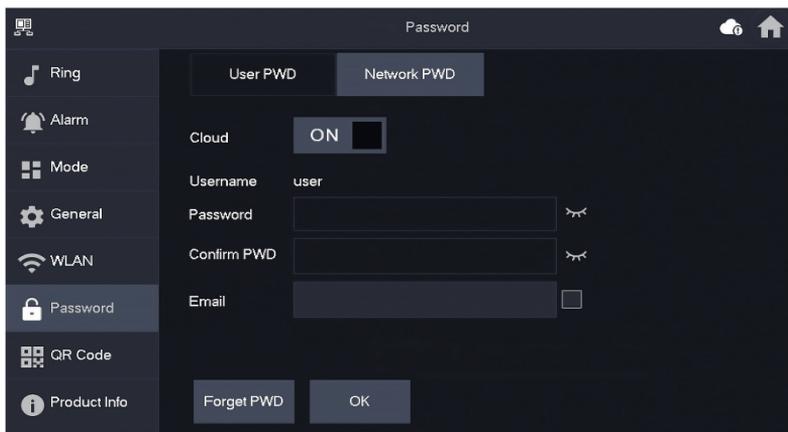
### Réseau PWD (Network PWD)

Le mot de passe réseau est utilisé lorsque vous connectez la station intérieure à l'application DMSS.

#### Étape 1: Activer la fonction cloud

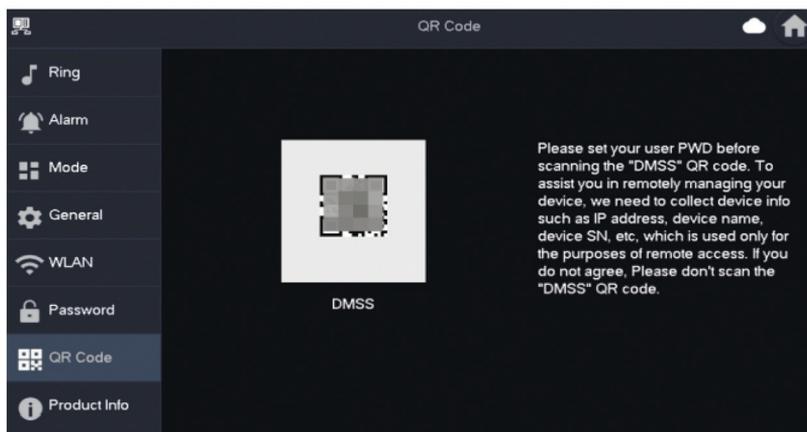


**Étape 2:** Définissez un mot de passe et confirmez-le. Si vous le souhaitez, vous pouvez également indiquer une adresse e-mail en cas d'oubli du mot de passe et si vous souhaitez le réinitialiser.



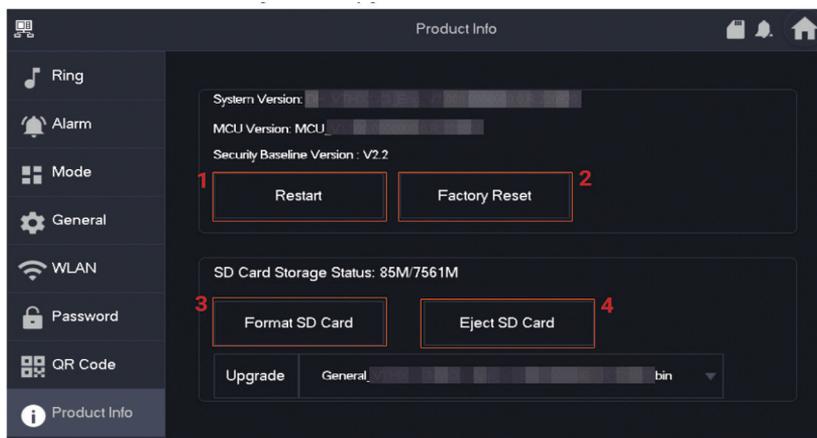
**Étape 3 :** Enregistrer le mot de passe en cliquant sur OK.

Une fois le mot de passe réseau créé, la station intérieure génère automatiquement un code sous Réglages → QR Code, qui peut être scanné avec l'application DMSS. Si aucun mot de passe réseau n'a été créé, aucun code ne s'affiche sous QR Code.



## Infos locales (Product Info)

Vous pouvez ici redémarrer la station intérieure, réinitialiser les réglages d'usine, ainsi que formater ou retirer la carte SD.



N°	Explication
1	Redémarrez la station intérieure
2	Réinitialisez la station intérieure sur les réglages d'usine
3	Formater la carte SD
4	Retirez la carte SD. Appuyez d'abord sur «Ejecter la carte SD» et retirez ensuite la carte SD de la station intérieure

### Armement et désarmement

Ceci n'est utilisé que si des détecteurs d'alarme câblés sont connectés à la station intérieure.

#### Armement

En cas de déclenchement d'une alarme après l'armement, une alarme avec lien est générée et les informations d'alarme sont téléchargées.

- Assurez-vous que la zone a été ajoutée au mode d'armement.  
Dans le cas contraire, après l'armement aucune alarme ne se déclenche.
- Assurez-vous que le système est en état de désarmement.  
Dans le cas contraire, l'armement échoue.

**Étape 1:** Sur l'écran d'accueil, tapez sur  pour afficher tous les modes d'armement.

*À la maison:* activez le système lorsque vous vous trouvez dans la zone du système d'alarme.

*Absent:* activez le système lorsque vous quittez la zone du système d'alarme.

*Mode sommeil :* un mode d'alarme qui vous permet d'activer le système pendant votre sommeil.

*Personnalisé par l'utilisateur:* Activez le système en fonction de vos besoins individuels.

**Étape 2:** Saisissez le mot de passe d'armement et de désarmement dans la fenêtre «En mode armement», puis tapez sur OK.

#### Remarque:

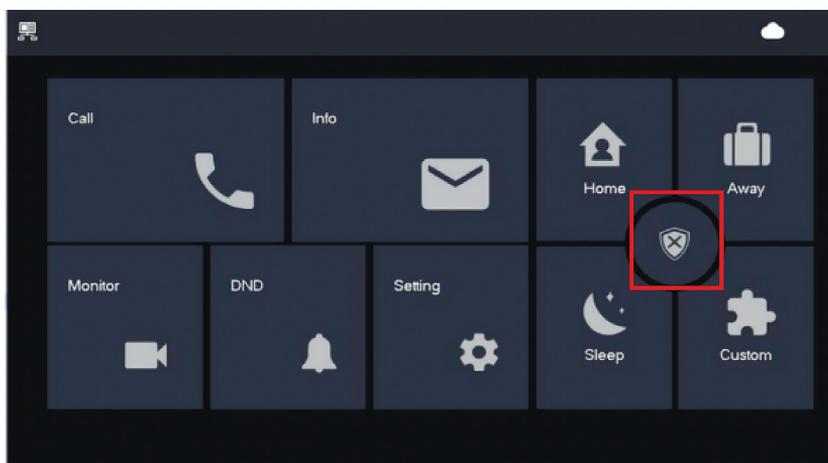
Le mot de passe par défaut pour l'armement et le désarmement est 123456. Si vous souhaitez modifier le mot de passe, reportez-vous à la section Mot de passe pour plus d'informations. Si une durée de temporisation de l'alarme est définie dans la zone, l'appareil émet un son continu à la fin de la durée de temporisation de sortie.

### Désarmer:

**Étape 1** En mode d'armement, tapez sur.

**Étape 2** Saisissez le mot de passe de désarmement dans la fenêtre «In Mode désarmement», puis tapez sur OK.

Le mot de passe par défaut pour l'armement et le désarmement est 123456. Si vous souhaitez modifier le mot de passe, vous trouverez de plus amples informations sous le point Mot de passe.

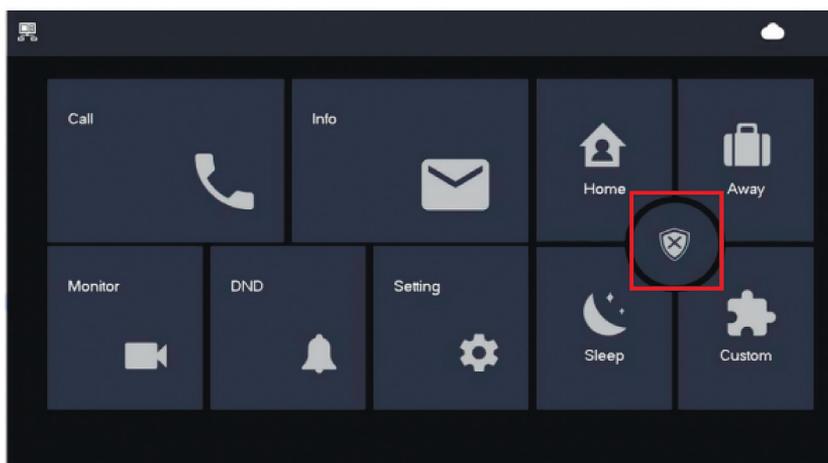


### Désarmer

**Étape 1** En mode d'armement, tapez sur .

**Étape 2** Saisissez le mot de passe de désarmement dans la fenêtre «In Mode désarmement», puis tapez sur OK.

Le mot de passe par défaut pour l'armement et le désarmement est 3456. Si vous souhaitez modifier le mot de passe, vous trouverez de plus amples informations sous le point Mot de passe.



## Configuration Station extérieure

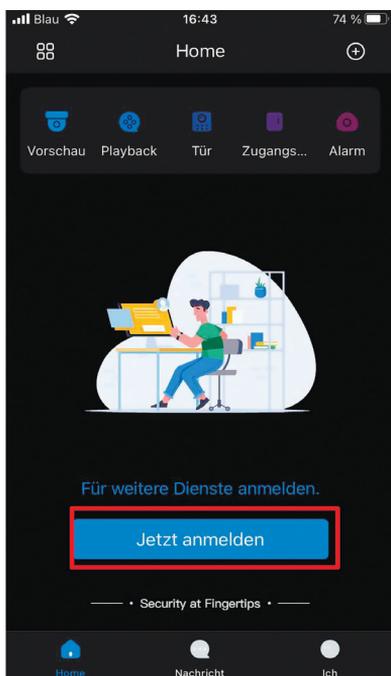
Régler l'heure d'ouverture de la porte	
	<p>Pour régler le temps d'ouverture de votre ouvre-porte sur 2 secondes, placez les interrupteurs DIP 5 et 6 sur la position OFF (vers le bas).</p>
	<p>Pour régler le temps d'ouverture de votre ouvre-porte sur 4 secondes, placez les interrupteurs DIP 5 sur ON (vers le haut) et 6 sur OFF (vers le bas).</p>
	<p>Pour régler le temps d'ouverture de votre ouvre-porte sur 6 secondes, placez les interrupteurs DIP 5 sur la position OFF (vers le bas) et 6 sur ON (vers le haut).</p>
	<p>Pour régler le temps d'ouverture de votre ouvre-porte sur 2 secondes, placez les interrupteurs DIP 5 et 6 sur la position ON (vers le haut).</p>
Régler le format vidéo	
	<p><b>Placez le commutateur DIP 7 sur ON (vers le haut), pour définir NTSC comme format vidéo.</b> Utilisé principalement aux États-Unis, au Canada et au Japon.</p>
	<p><b>Placez le commutateur DIP 7 sur OFF (vers le bas), pour définir NTSC comme format vidéo.</b> Utilisé principalement en Europe, en Chine et au Royaume-Uni.</p>
Éclairage du badge Régler	
	<p><b>Commutateur DIP 8 sur ON (vers le haut):</b> L'éclairage du badge est allumé</p>
	<p><b>Commutateur DIP 8 sur OFF (vers le bas):</b> L'éclairage du badge est éteint</p>

## App

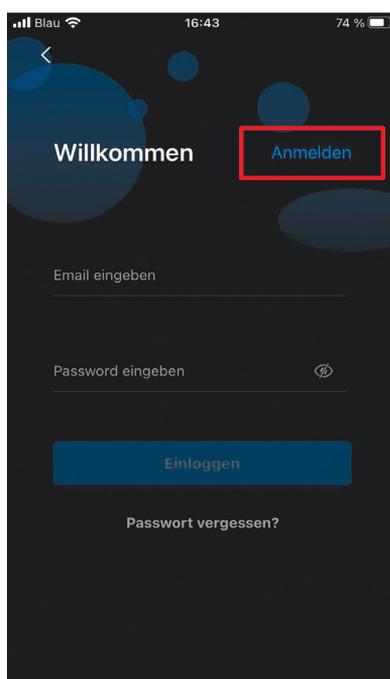
**Étape 1:** télécharger l'application et créer un compte

Rendez-vous sur Google Play Store ou sur l'App Store d'Apple et recherchez l'application «DMSS». Téléchargez l'application et ouvrez-la.

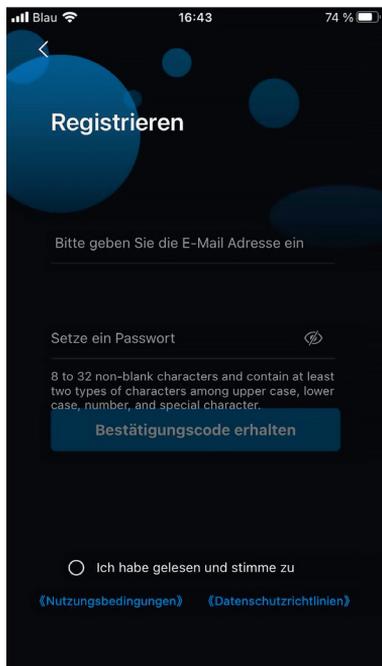
Une fois l'application lancée avec succès, des autorisations vous seront demandées lors de la première ouverture. Pour des raisons de bonne utilisation future, il est recommandé d'accorder toutes les autorisations nécessaires.



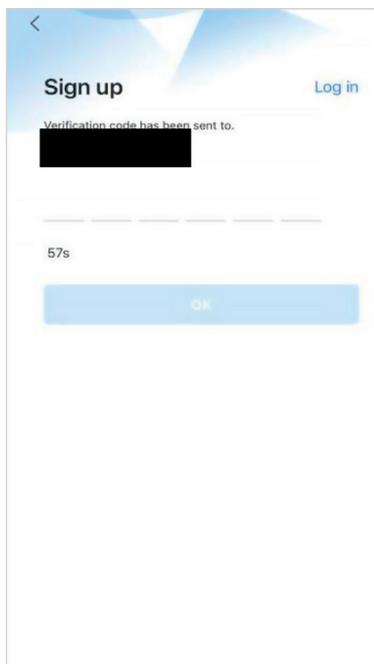
Après avoir ouvert l'application, veuillez sélectionner l'option «Inscrivez-vous maintenant».



Klik op «Aanmelden» in de rechterbovenhoek.



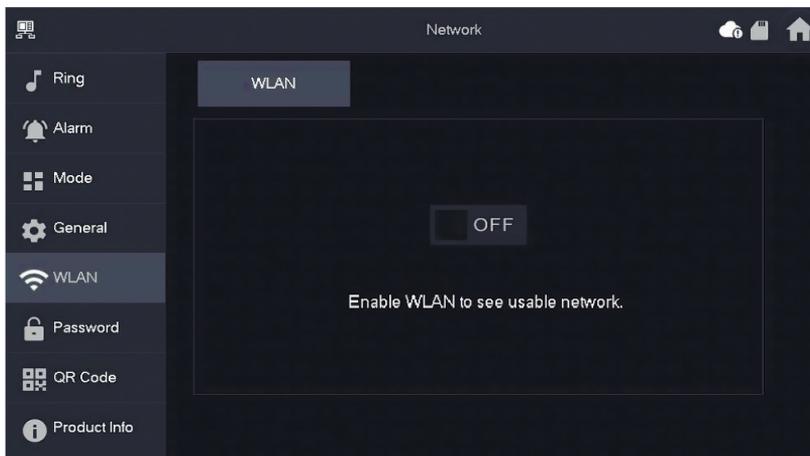
Veillez saisir votre adresse e-mail et définir un mot de passe.  
Assurez-vous d'avoir accepté les conditions d'utilisation et les Accepter la politique de confidentialité.  
Ensuite, cliquez sur «Code de confirmation reçu».



Un code de vérification à 6 chiffres a été envoyé à votre adresse e-mail. Veuillez consulter inscrivez ce code et confirmez en cliquant sur «OK».  
L'enregistrement est maintenant terminé avec succès.  
Veillez vous connecter et poursuivre l'étape suivante.

**Étape 2:** Connecter la station intérieure au W-Lan et générer le code QR

1. Allez dans Paramètres → Sans fil (WLAN)
2. Activer la fonction WLAN
3. Sélectionnez votre réseau et saisissez votre mot de passe WLAN

**IP sans fil (Wireless IP)**

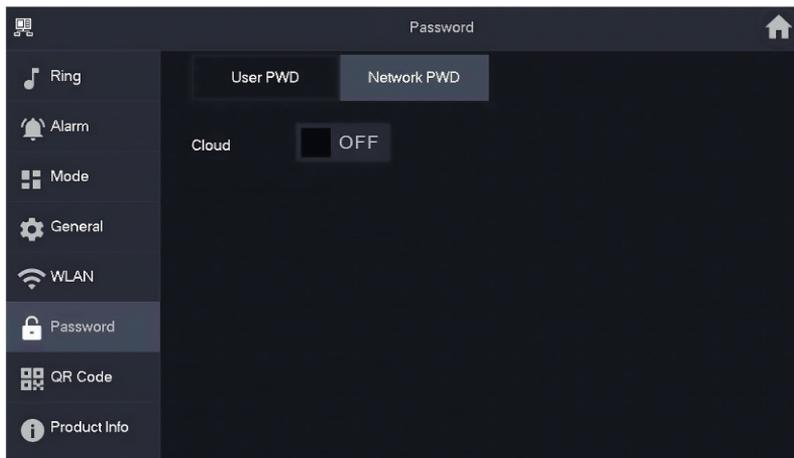
Une fois que le WLAN a été activé et s'est connecté, vous pouvez ici créer un Définir l'adresse IP.

Nous vous recommandons de laisser le DHCP activé.



## Mot de passe

Allez dans «Paramètres → Mot de passe → Réseau PWD (Network PWD)» et activez la fonction «Cloud».



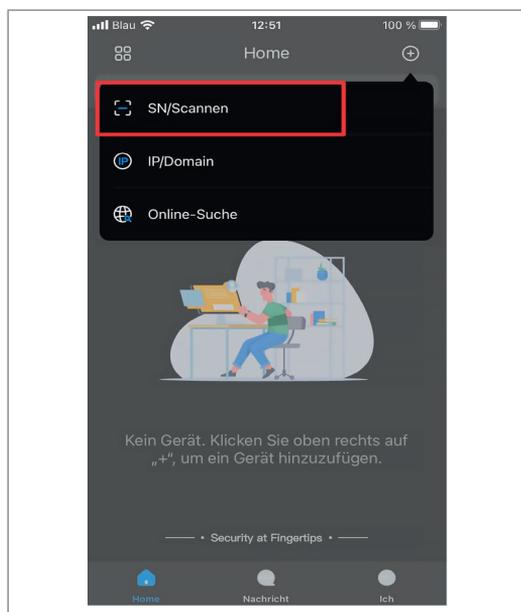
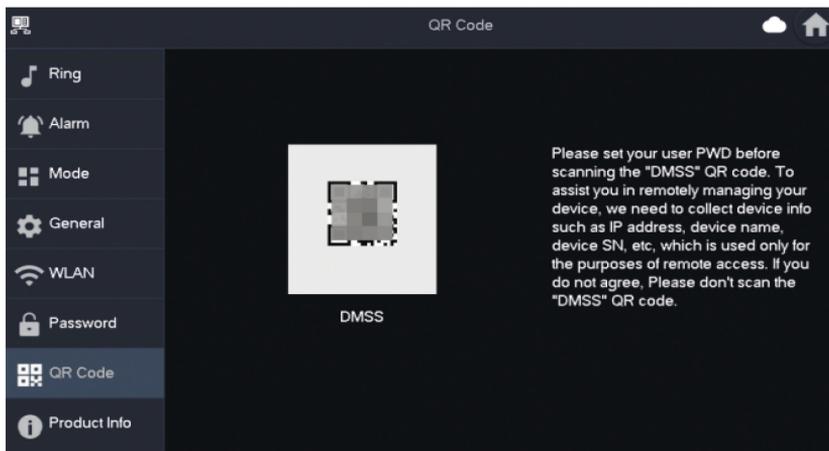
Définissez un mot de passe et confirmez-le. Si vous le souhaitez, vous pouvez également indiquer une adresse e-mail en cas d'oubli du mot de passe et si vous souhaitez le réinitialiser.



Enregistrez le mot de passe en cliquant sur OK.

Une fois le mot de passe réseau créé, la station intérieure génère automatiquement un code QR qui peut être scanné avec l'application DMSS.

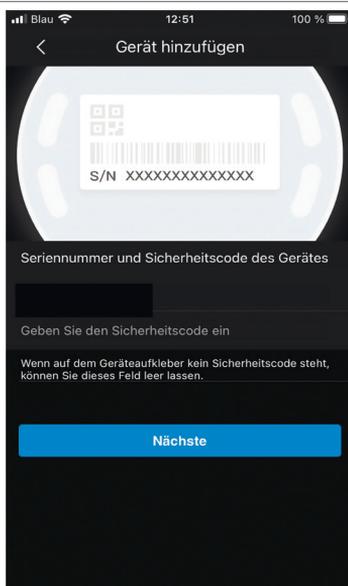
Si aucun mot de passe réseau n'a été créé, aucun code ne s'affiche sous Code QR. Allez dans Paramètres → Code QR.



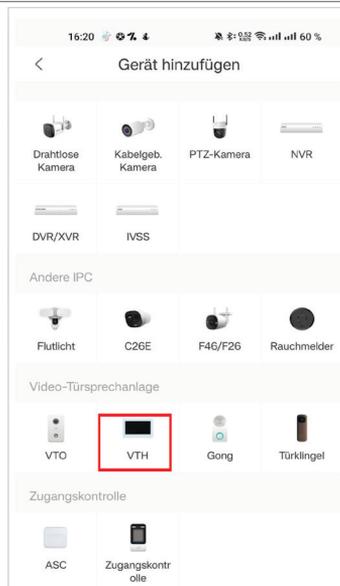
Ouvrez l'application et appuyez sur le symbole plus en haut à droite. Ensuite, sélectionnez «SN/Scanner».



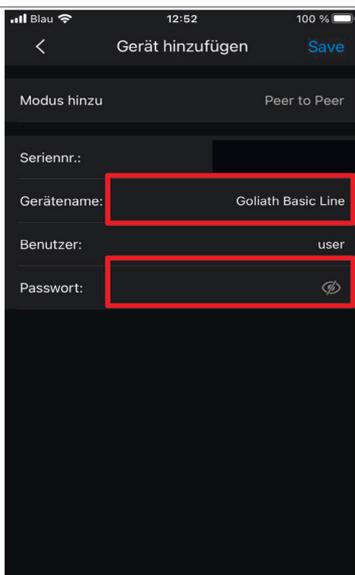
Scannez maintenant le code QR sur la station intérieure.



Le numéro de série et d'autres informations de la station intérieure sont maintenant transmis. Allez ensuite sur «Suivant».



Sélectionnez maintenant le type d'appareil que vous souhaitez ajouter: «VTH».



laissez maintenant le nom de l'appareil et votre mot de passe réseau. Le nom d'utilisateur est toujours «user». Cliquez ensuite sur «Save».

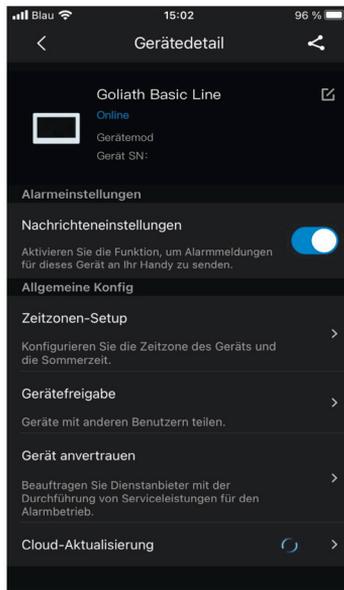


La configuration de votre interphone est maintenant terminée.

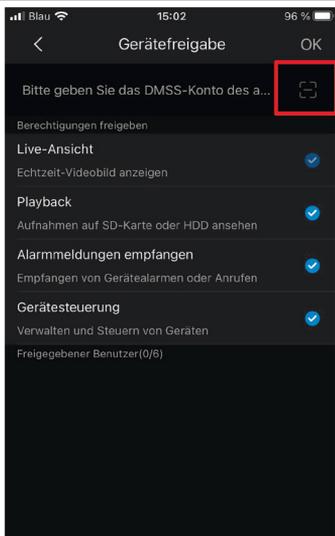
## Validation de l'appareil



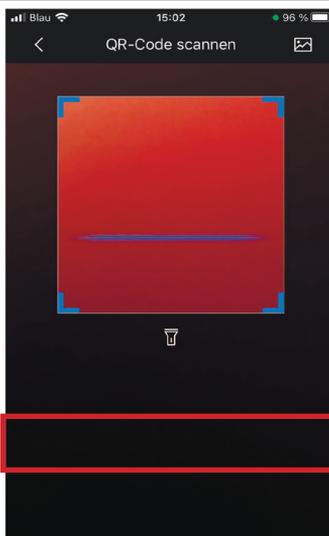
Allez en haut à droite sur l'icône.



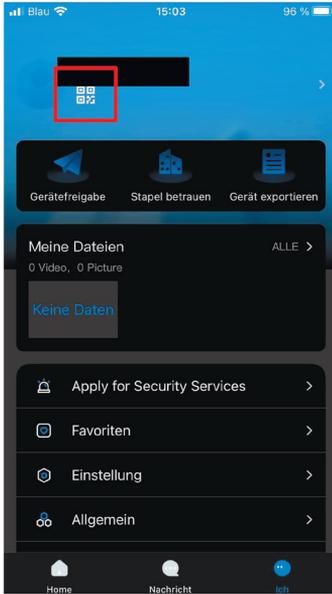
Sélectionnez «Partage des appareils».



Saisissez l'adresse e-mail du compte avec lequel vous souhaitez partager l'interphone ou cliquez sur l'icône en surbrillance.



Scannez le code QR de l'utilisateur avec lequel vous souhaitez partager l'installation.



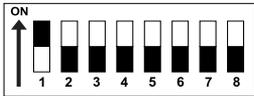
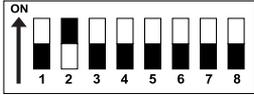
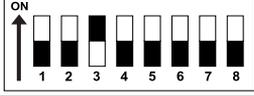
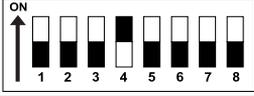
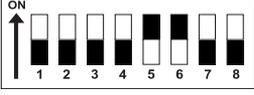
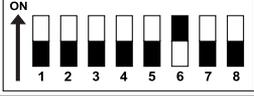
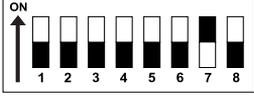
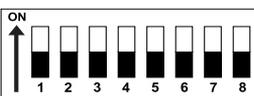
Pour afficher le code QR, allez dans l'application de l'utilisateur que vous souhaitez ajouter et cliquez sur «Moi». Ensuite, cliquez sur l'icône du code QR.



Scannez le code QR avec le téléphone portable de l'utilisateur principal pour ajouter l'appareil. Vous pouvez ajouter jusqu'à 6 autres appareils en plus de l'utilisateur principal.

# RÉGLAGES GÉNÉRAUX DES DIP-SWITCHS

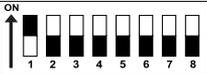
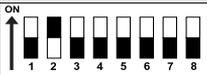
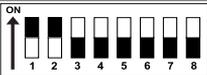
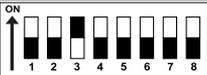
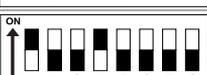
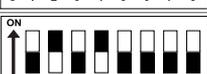
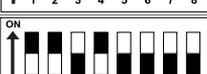
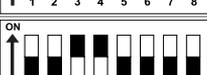
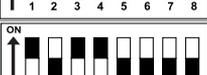
## Réglages généraux pour les interrupteurs DIP de la station de porte:

Généralités			
No.	Commutateur DIP Pos.	Fonction	Description
DIP 1		Configurer les adresses des portiers. 14 adresses au maximum. Pour les paramètres d'adresse exacts, veuillez consulter le tableau suivant.	
DIP 2			
DIP 3			
DIP 4			
DIP 5		Temps d'ouverture: 2 secondes	Réglages de l'heure d'ouverture de la porte
		Temps d'ouverture: 4 secondes	
		Temps d'ouverture: 6 secondes	
DIP 6		Temps d'ouverture: 8 secondes	
			
DIP 7		<b>ON: NTSC</b> Utilisé principalement aux États-Unis, au Canada et au Japon	Format vidéo
		<b>OFF : PAL</b> Utilisé principalement en Europe, en Chine et au Royaume-Uni	
DIP 8		<b>ON :</b> L'éclairage du badge est allumé	Éclairage des badges

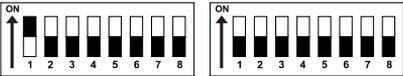
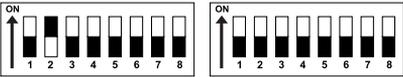
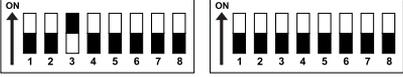
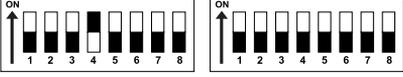
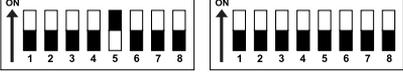
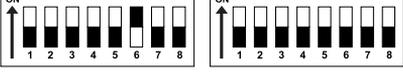
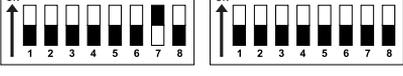
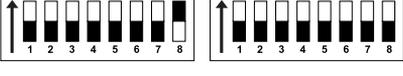
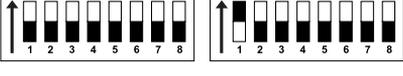
## RÉGLAGES GÉNÉRAUX DES DIP-SWITCHS

Les commutateurs DIP permettent de définir un maximum de 14 adresses pour les portiers.

Être ajusté

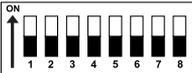
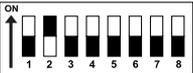
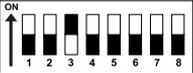
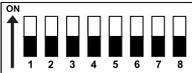
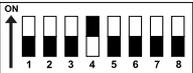
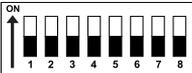
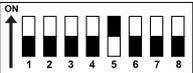
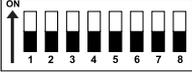
Adresses des portiers		
Station de porte-Adresse	Commutateur DIP Position	Règle
1		DIP 1 ON
2		DIP 2 ON
3		DIP 1 ON + DIP 2 ON
4		DIP 3 ON
5		DIP 1 ON + DIP 3 ON
6		DIP 2 ON + DIP 3 ON
7		DIP 1 ON + DIP 2 ON + DIP 3 ON
8		DIP 4 ON
9		DIP 1 ON + DIP 4 ON
10		DIP 2 ON + DIP 4 ON
11		DIP 1 ON + DIP 2 ON + DIP 4 ON
12		DIP 3 ON + DIP 4 ON
13		DIP 1 ON + DIP 3 ON + DIP 4 ON
14		DIP 2 ON + DIP 3 ON + DIP 4 ON

## RÉGLAGES GÉNÉRAUX DES DIP-SWITCHS

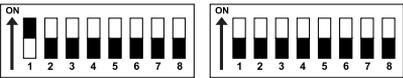
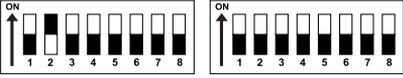
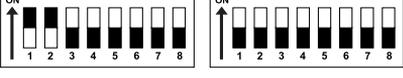
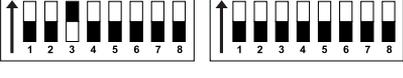
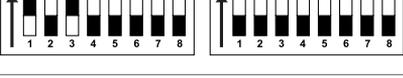
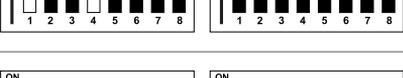
Interrupteur DIP no	DIP Interrupteur Valeur	Fonction
1		1
2		2
3		4
4		8
5		16
6		32
7		64
8		128
9		256

- Les DIP 1 à DIP 12 sont utilisées pour régler les adresses des stations intérieures.
- Il est possible de régler au maximum 4094 adresses différentes
- Vous trouverez dans le tableau suivant, les principaux Adresses des stations intérieures

## RÉGLAGES GÉNÉRAUX DES DIP-SWITCHS

10	 	512	<ul style="list-style-type: none"> <li>Les DIP 1 à DIP 12 sont utilisées pour régler les adresses des stations intérieures.</li> </ul>
11	 	1024	<ul style="list-style-type: none"> <li>Il est possible de régler au maximum 4094 adresses différentes</li> </ul>
12	 	2048	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vous trouverez dans le tableau suivant, les principaux Adresses des stations intérieures</li> </ul>
13	 	-	<p>DIP 13 sur ON si une caméra HDCVI est connectée via un câble UTP. Mettre le commutateur DIP sur OFF si la caméra est connectée via un câble coaxial</p>
14	Niet gebruikt	-	N'est pas utilisé
15	Niet gebruikt	-	N'est pas utilisé
16	 	-	<p>DIP 16 sur ON, si le VTH est une extension. Commutateur DIP sur OFF s'il s'agit de la VTH principale</p>

## Adresses de la station intérieure

Adresse de la station intérieure	Combinaison de commutateurs DIP	Interrupteur DIP sur ON
1		DIP 1
2		DIP 2
3		DIP 1 + DIP 2
4		DIP 3
5		DIP 1 + DIP 3
6		DIP 2 + DIP 3
7		DIP 1 + DIP 2 + DIP 3
8		DIP 4
9		DIP 1 + DIP 4
10		DIP 2 + DIP 4



## DEVENIR PARTENAIRE!

Vous êtes plombier ou électricien, alors inscrivez-vous et profitez de vos conditions de revendeur!



Top rabais



Cashback



Délai de  
livraison  
court